**Prašymo forma**

Sveiki, dėkojame, kad susisiekėte su „Volvo Group“, kuri toliau bus vadinama „**mes**“ arba „**mus**“.

Kad galėtume įvykdyti Jūsų prašymą, norime paprašyti pateikti mums papildomą informaciją. Pirmiausia mums reikia patvirtinti Jūsų ryšį su mūsų įmone bei Jūsų tapatybę, kad jokie asmens duomenys nebūtų atskleisti netinkamam asmeniui.

***Atkreipkite dėmesį: jei norite kreiptis dėl įprasto asmens duomenų pataisymo, pavyzdžiui, pakeisti vardą, pavardę dėl santuokos ar pakeisti namų adresą, nes persikėlėte, laikykitės įprastos personalo duomenų pakeitimo ar atnaujinimo tvarkos.***

Kilus klausimams susijusiems su prašymo pateikimu, kreipkitės į GPO biurą:

* El. p. [gpo.office@volvo.com](mailto:gpo.office@volvo.com)
* Tel. +46 (0)31 66 00 00

Kai užpildysite formą, siųskite ją paštu arba el. paštu į GPO biurą. Nepamirškite pridėti Jūsų tapatybę patvirtinančius dokumentus.

Adresas, kuriuo reikia siųsti prašymą:

* El. p. [gpo.office@volvo.com](mailto:gpo.office@volvo.com)
* Adresas siuntimui:
  + AB „Volvo“
  + Kam: Group Privacy Office, Dept AA14100, VGHQ,
  + SE-405 08 Geteborgas, Švedija

1. Tapatybė ir įgaliojimai

Prašome pateikti savo dabartinius kontaktinius duomenis

> Vardas

|  |
| --- |
| \* Nurodykite savo vardą čia |

> Pavardė

|  |
| --- |
| \* Nurodykite savo pavardę čia |

> Adresas

|  |
| --- |
| \* Nurodykite čia savo pilną adresą  Gatvė  Pašto indeksas  Miestas  Šalis |

> Informacija, kaip susisiekti su Jumis

|  |
| --- |
| \* Čia nurodykite savo el. pašto adresą arba telefono numerį, kad galėtume susisiekti su Jumis. |

> Tapatybės patikrinimas ir įgaliojimas pateikti prašymą

|  |
| --- |
|  |

> Parašas

|  |
| --- |
| Pasirašykite čia |

> Ryšys su „Volvo Group“

|  |
| --- |
| Nurodykite, ar Jūs esate:  **□** „Volvo Group“ klientas arba kliento darbuotojas;  **□** „Volvo Group“ tiekėjas arba tiekėjo darbuotojas;  **□** „Volvo Group“ darbuotojas;  **□** „Volvo Group“ konsultuojantis darbuotojas;  **□** buvęs „Volvo Group“ darbuotojas;  **□** buvęs „Volvo Group“ konsultuojantis darbuotojas; arba  **□** „Volvo“ transporto priemonių vairuotojas ar operatorius. |

1. Kokia teise NORITE pasinaudoti?

Perskaitykite kiekvienos teisės aprašą ir pasirinkite tą, kuri geriausiai apibūdina Jūsų prašymą. Jūs galite užpildyti formą elektroniniu būdu ir išsiųsti ją elektroniniu paštu arba atsispausdinti ir išsiųsti ją paprastu paštu.

Pasirinkite pavyzdį, kuriame aprašyta tai, dėl ko norėtumėte kreiptis:

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| \* |  |  |
| **□ Sutikimo atšaukimas** | Jeigu esate davęs sutikimą dėl Jūsų asmens duomenų apdorojimo ir norite jį atšaukti. | Žr. skyrių 3.1 |
| **□ Prieigos teisė** | Jeigu norite, kad mes patvirtintume, kad apdorojame su Jumis susijusius asmens duomenis, pateiktume informaciją apie jos apdorojimą, prieigą prie asmens duomenų ar jų kopiją. | Žr. skyrių 3.2 |
| **□ Teisė siekti pataisyti duomenis** | Jeigu su Jumis susiję asmens duomenys yra neteisingi arba juos reikia atnaujinti. Čia taip pat galite prašyti įtraukti papildomus teiginius ar formuluotę. | Žr. skyrių 3.3 |
| **□ Teisė ištrinti duomenis** | Jeigu norite, kad pašalintume su Jumis susijusius asmens duomenis, turėkite omenyje, kad turėsite laikytis tam tikrų apribojimų. | Žr. skyrių 3.4 |
| **□ Teisė apriboti duomenų apdorojimą** | Jeigu norite, kad mes nustotume apdoroti su Jumis susijusius asmens duomenis, bet jų nepašalintume. | Žr. skyrių 3.5 |
| **□ Teisė perkelti duomenis** | Jeigu norite su Jumis susijusių asmens duomenų kopijos arba norite, kad šie duomenys būtų perkelti į kitą įmonę. | Žr. skyrių 3.6 |
| **□ Teisė nesutikti su duomenų apdorojimu** | Jeigu turite priežasčių manyti, kad su Jumis susijusių asmens duomenų apdorojimas neatitinka mūsų nustatytų aukštų siekių, galite nesutikti su duomenų apdorojimu. | Žr. skyrių 3.7 |
| **□ Teisė prašyti, kad automatizuotu duomenų tvarkymu grindžiamus sprendimus, kurie susiję su Jumis arba turi Jums reikšmingos įtakos ir yra pagrįsti jūsų asmens duomenimis, priimtų fiziniai asmenys, o ne tik kompiuteriai.** | Jeigu manote, kad svarbus sprendimas buvo priimtas neįtraukiant fizinio asmens, galite prašyti, kad sprendimą įvertintų fizinis asmuo. | Žr. skyrių 3.8 |

> Šiame sąraše buvo pateikti Jūsų teisių apibūdinimai, kaip nustatyta galiojančiame duomenų apsaugos įstatyme. Jeigu neradote apibūdinimo, kuris atspindėtų tai, ko norite prašyti, suformuluokite savo užklausą čia: Stenkitės nepateikti mums jokios papildomos informacijos, kuri galėtų būti laikoma asmens duomenimis.

|  |
| --- |
|  |

> Jeigu Jūs norite tęsti dialogą su mumis ne raštiška forma, prašome nurodykite tai čia ir paaiškinkite to priežastis.

|  |
| --- |
|  |

1. Prašyti šablonų
   1. Sutikimo atsiėmimas

Jūs bet kada galite atsiimti savo sutikimą apdoroti su Jumis susijusius asmens duomenis. Atkreipkite dėmesį, kad tais atvejais, kai yra sudaromos sutartys ar sutartiniai įsipareigojimai, sutikimas, kaip teisinis pagrindas apdoroti asmens duomenis nėra naudojamas.

Pateikite šią papildomą informaciją, kad galėtume vykdyti Jūsų prašymą.

> Bendrovės, kurioje dirbate, pavadinimas

|  |
| --- |
| Kliento bendrovės pavadinimas |

> „Volvo“ bendrovės, tiekiančios bendrovei, kurioje dirbate, gaminius ar paslaugas, pavadinimas

|  |
| --- |
| „Volvo“ bendrovės pavadinimas |

> „Volvo“ gaminio ar teikiamos paslaugos, bendrovei, kurioje Jūs dirbate, tipas

|  |
| --- |
| „Volvo“ gaminys ar paslauga  Jeigu taikytina, „Volvo“ gaminio prekės ženklas |

> Prašome nurodyti, kuriai „Volvo Group“ įmonei davėte sutikimą apdoroti su Jumis susijusius asmens duomenis?

|  |
| --- |
|  |

> Apibūdinkite, su kokiu su Jumis susijusių asmens duomenų apdorojimu sutikote, arba su kokia veikla ar procesu Jūsų sutikimas yra susijęs?

|  |
| --- |
|  |

> Prašome savais žodžiais apibūdinti, kokį sutikimą Jūs norite atsiimti ir, jei taikytina, kokia apimtimi?

|  |
| --- |
|  |

Ačiū, kad skyrėte laiko šiai formai užpildyti.

Mes peržiūrėsime Jūsų prašymą kartu su Jūsų pateikta informacija ir, kai tik galėsime, susisieksime su Jumis dėl rezultatų.

* 1. Prieigos teisė

Atkreipkite dėmesį, kad informaciją apie su Jumis susijusių asmens duomenų apdorojimą, galima rasti atitinkamos „Volvo Group“ įmonės pateiktose privatumo taisyklėse.

Jeigu norimos informacijos negalima rasti atitinkamose privatumo taisyklėse, pateikite mums papildomą informaciją, kad galėtume patvirtinti, ar „Volvo Group“ įmonė apdoroja su Jumis susijusius asmens duomenis.

> Bendrovės, kurioje dirbate, pavadinimas

|  |
| --- |
| Kliento bendrovės pavadinimas |

> „Volvo“ bendrovės, tiekiančios bendrovei, kurioje dirbate, gaminius ar paslaugas, pavadinimas

|  |
| --- |
| „Volvo“ bendrovės pavadinimas |

> „Volvo“ gaminio ar teikiamos paslaugos, bendrovei, kurioje Jūs dirbate, tipas

|  |
| --- |
| „Volvo“ gaminys ar paslauga  Jeigu taikytina, „Volvo“ gaminio prekės ženklas |

> Jūsų darbo pobūdis kliento bendrovėje ir kodėl Jūs manote, kad „Volvo“ bendrovė apdoroja su Jumis susijusius asmens duomenis

|  |
| --- |
| Jūsų darbo pobūdis ir santykis su „Volvo“ bendrove, pvz., pirkėjas. Stenkitės nepateikti mums papildomų asmens duomenų, kai pateikiate savo prašymą |

> Jeigu Jums reikalingas patvirtinimas, jog Jūsų pateikti asmens duomenis yra apdorojami, ir, norite gauti prieigą prie jų arba jų kopiją, nurodykite tai čia

|  |
| --- |
| Jeigu pageidaujate gauti informaciją apie su Jumis susijusių asmens duomenų apdorojimą, apibūdinkite, ką norite sužinoti. |

Ačiū, kad skyrėte laiko šiai formai užpildyti.

Mes peržiūrėsime Jūsų prašymą kartu su Jūsų pateikta informacija ir, kai tik galėsime, susisieksime su Jumis dėl rezultatų.

* 1. Teisė pataisyti duomenis

Jeigu paprašysite, mes galėsime pakoreguoti su Jumis susijusius neteisingus asmens duomenis. Tam mums reikės surasti minėtus asmens duomenis ir žinoti, ką su jais daryti. Pateikite šią informaciją, kad galėtume įvykdyti Jūsų prašymą.

> Bendrovės, kurioje dirbate, pavadinimas

|  |
| --- |
| Kliento bendrovės pavadinimas |

> „Volvo“ bendrovės, tiekiančios bendrovei, kurioje dirbate, gaminius ar paslaugas, pavadinimas

|  |
| --- |
| „Volvo“ bendrovės pavadinimas |

> „Volvo“ gaminio ar teikiamos paslaugos, bendrovei, kurioje Jūs dirbate, tipas

|  |
| --- |
| „Volvo“ gaminys ar paslauga  Jeigu taikytina, „Volvo“ gaminio prekės ženklas |

> Jūsų darbo pobūdis kliento bendrovėje ir kodėl Jūs manote, kad „Volvo“ bendrovė apdoroja su Jumis susijusius asmens duomenis

|  |
| --- |
| Jūsų darbo pobūdis ir santykis su „Volvo“ bendrove, pvz., pirkėjas. Stenkitės nepateikti mums papildomų asmens duomenų, kai pateikiate savo prašymą |

> Apibūdinkite, kokius su Jumis susijusių asmens duomenų pataisymus ar papildymus norite, kad atliktume. Jeigu su Jumis susiję asmens duomenys yra neteisingi ar neišsamūs, galite nurodyti mums, kaip juos pataisyti, arba pateikti papildomą informaciją.

|  |
| --- |
| Kokia informacija yra neteisinga arba ką reikia pakeisti? |

|  |
| --- |
| Jeigu reikalinga, kokią informaciją norite pridėti? Papildoma informacija, kurią galite norėti pridėti gali būti asmens duomenys, kurie papildytų arba suteiktų išsamesnę informaciją apie jus. |

Koreguodami su Jumis susijusius asmens duomenis, pranešime apie tai minėtų asmens duomenų gavėjams, kad jie galėtų atlikti tuos pačius pakeitimus.

> Ar norite gauti informaciją, kuriems gavėjams persiuntėme Jūsų prašymą?

|  |
| --- |
| Taip ar ne. |

Ačiū, kad skyrėte laiko šiai formai užpildyti.

Mes peržiūrėsime Jūsų prašymą kartu su Jūsų pateikta informacija ir, kai tik galėsime, susisieksime su Jumis dėl rezultatų.

* 1. Teisė ištrinti duomenis

Mes privalome pašalinti su Jumis susijusius asmens duomenis pagal Jūsų prašymą, kai įvykdomos tam tikros sąlygos. Tam, kad įgyvendintume Jūsų prašymą ištrinti duomenis apie Jus, Jūs turite pateikti mums informaciją, kad mes galėtume juos surasti, bei priežastis, kodėl norite pašalinti savo asmens duomenis.

> Bendrovės, kurioje dirbate, pavadinimas

|  |
| --- |
| Kliento bendrovės pavadinimas |

> „Volvo“ bendrovės, tiekiančios bendrovei, kurioje dirbate, gaminius ar paslaugas, pavadinimas

|  |
| --- |
| „Volvo“ bendrovės pavadinimas |

> „Volvo“ gaminio ar teikiamos paslaugos, bendrovei, kurioje Jūs dirbate, tipas

|  |
| --- |
| „Volvo“ gaminys ar paslauga  Jeigu taikytina, „Volvo“ gaminio prekės ženklas |

> Jūsų darbo pobūdis kliento bendrovėje ir kodėl Jūs manote, kad „Volvo“ bendrovė apdoroja su Jumis susijusius asmens duomenis

|  |
| --- |
| Jūsų darbo pobūdis ir santykis su „Volvo“ bendrove, pvz., pirkėjas. Stenkitės nepateikti mums papildomų asmens duomenų, kai pateikiate savo prašymą |

> Kokius asmens duomenis norite, kad ištrintume? Nurodykite kiek galima tiksliau.

|  |
| --- |
| Stenkitės nepateikti mums papildomų asmens duomenų, kai pateikiate savo prašymą |

> Kodėl prašote pašalinti su Jumis susijusius asmens duomenis?

|  |
| --- |
|  |

> Tais atvejais, jei norėdami įvykdyti šį Jūsų prašymą, turėsime Jūsų norą perduoti ir kitiems Jūsų asmens duomenų gavėjams, ar norite, kad mes informuotume Jus, su kokiais Jūsų duomenų gavėjais susisiekėme?

|  |
| --- |
| Taip ar ne. |

Ačiū, kad skyrėte laiko šiai formai užpildyti.

Mes peržiūrėsime Jūsų prašymą kartu su Jūsų pateikta informacija ir, kai tik galėsime, susisieksime su Jumis dėl rezultatų.

* 1. Teisė apriboti duomenų apdorojimą

Tam tikrais atvejais mes privalome apriboti su Jumis susijusių asmens duomenų apdorojimą pagal šį Jūsų prašymą. Tam, kad įvykdytume Jūsų prašymą apriboti Jūsų asmens duomenų apdorojimą, prašome pateikti mums paaiškinančią informaciją, kad galėtume minėtus asmens duomenis surasti, bei suprasti priežastis, kodėl norite pašalinti savo asmens duomenis.

> Bendrovės, kurioje dirbate, pavadinimas

|  |
| --- |
| Kliento bendrovės pavadinimas |

> „Volvo“ bendrovės, tiekiančios bendrovei, kurioje dirbate, gaminius ar paslaugas, pavadinimas

|  |
| --- |
| „Volvo“ bendrovės pavadinimas |

> „Volvo“ gaminio ar teikiamos paslaugos, bendrovei, kurioje Jūs dirbate, tipas

|  |
| --- |
| „Volvo“ gaminys ar paslauga  Jeigu taikytina, „Volvo“ gaminio prekės ženklas |

> Jūsų darbo pobūdis kliento bendrovėje ir kodėl Jūs manote, kad „Volvo“ bendrovė apdoroja su Jumis susijusius asmens duomenis

|  |
| --- |
| Jūsų darbo pobūdis ir santykis su „Volvo“ bendrove, pvz., pirkėjas. Stenkitės nepateikti mums papildomų asmens duomenų, kai pateikiate savo prašymą |

> Kokių asmens duomenų apdorojimą norite, kad mes apribotume? Nurodykite kiek galima tiksliau.

|  |
| --- |
| Stenkitės nepateikti mums papildomų asmens duomenų, kai pateikiate savo prašymą |

> Kodėl prašote mūsų apriboti ir sustabdyti su Jumis susijusių asmens duomenų apdorojimą?

|  |
| --- |
|  |

> Jeigu vykdydami šį prašymą turėsime perduoti Jūsų norą asmens duomenų, susijusių su Jumis, gavėjams, ar Jūs norite, kad informuotume, su kokiais gavėjais susisiekėme?

|  |
| --- |
| Taip ar ne. |

Ačiū, kad skyrėte laiko šiai formai užpildyti.

Mes peržiūrėsime Jūsų prašymą kartu su Jūsų pateikta informacija ir, kai tik galėsime, susisieksime su Jumis dėl rezultatų.

* 1. Teisė perkelti duomenis

Jeigu Jūs pateikėte mums savo asmens duomenis ir norite, kad perduotume juos kitam duomenų valdytojui, tą padarysime tuo atveju, jei šių asmens duomenų apdorojimo pagrindas yra Jūsų sutikimas arba jei asmens duomenys buvo reikalingi sutarčiai su Jumis sudaryti.

Mums reikės gauti iš Jūsų informaciją, kad galėtume surasti minėtus asmens duomenis ir įvykdyti Jūsų prašymą.

> Bendrovės, kurioje dirbate, pavadinimas

|  |
| --- |
| Kliento bendrovės pavadinimas |

> „Volvo“ bendrovės, tiekiančios bendrovei, kurioje dirbate, gaminius ar paslaugas, pavadinimas

|  |
| --- |
| „Volvo“ bendrovės pavadinimas |

> „Volvo“ gaminio ar teikiamos paslaugos, bendrovei, kurioje Jūs dirbate, tipas

|  |
| --- |
| „Volvo“ gaminys ar paslauga  Jeigu taikytina, „Volvo“ gaminio prekės ženklas |

> Jūsų darbo pobūdis kliento bendrovėje ir kodėl Jūs manote, kad „Volvo“ bendrovė apdoroja su Jumis susijusius asmens duomenis

|  |
| --- |
| Jūsų darbo pobūdis ir santykis su „Volvo“ bendrove, pvz., pirkėjas. Stenkitės nepateikti mums papildomų asmens duomenų, kai pateikiate savo prašymą |

Įvardinkite asmens duomenis, kuriuos norite perduoti, ir jeigu žinote, teisinį pagrindą jų apdorojimui. Jeigu nežinote, apibūdinkite, kokiu tikslu asmens duomenys buvo renkami arba kam jie buvo naudojami. Atminkite, kad su Jumis susijusių asmens duomenų, kurių reikalaujame dėl galiojančių įstatymų, pavyzdžiui, įdarbinimo ar apskaitos, greičiausiai negalėsime taip paprastai perduoti.

> Prašome nurodyti, kokius asmens duomenis norėtumėte gauti ar perduoti?

|  |
| --- |
| Stenkitės nepateikti mums papildomų asmens duomenų, kai pateikiate savo prašymą |

> Ar norite gauti asmens duomenų kopiją arba kad mes perduotume juos tiesiai trečiajai šaliai? Jeigu taip, kam turėtume siųsti asmens duomenis?

|  |
| --- |
| Stenkitės nepateikti mums papildomų asmens duomenų, kai pateikiate savo prašymą |

Ačiū, kad skyrėte laiko šiai formai užpildyti.

Mes peržiūrėsime Jūsų prašymą kartu su Jūsų pateikta informacija ir, kai tik galėsime, susisieksime su Jumis dėl rezultatų.

* 1. Teisė prieštarauti

Kai asmens duomenų apdorojimas yra paremtas teisiniu viešojo intereso ar mūsų teisėtu interesu arba kai jie naudojami tiesioginės rinkodaros tikslais, Jūs bet kada galite nesutikti dėl su Jumis susijusių asmens duomenų apdorojimo. Prašome pateikti mums informaciją, kad galėtume išnagrinėti Jūsų nesutikimą dėl duomenų apdorojimo ir atlikti tinkamą duomenų įvertinimą.

> Bendrovės, kurioje dirbate, pavadinimas

|  |
| --- |
| Kliento bendrovės pavadinimas |

> „Volvo“ bendrovės, tiekiančios bendrovei, kurioje dirbate, gaminius ar paslaugas, pavadinimas

|  |
| --- |
| „Volvo“ bendrovės pavadinimas |

> „Volvo“ gaminio ar teikiamos paslaugos, bendrovei, kurioje Jūs dirbate, tipas

|  |
| --- |
| „Volvo“ gaminys ar paslauga  Jeigu taikytina, „Volvo“ gaminio prekės ženklas |

> Jūsų darbo pobūdis kliento bendrovėje ir kodėl Jūs manote, kad „Volvo“ bendrovė apdoroja su Jumis susijusius asmens duomenis

|  |
| --- |
| Jūsų darbo pobūdis ir santykis su „Volvo“ bendrove, pvz., pirkėjas. Stenkitės nepateikti mums papildomų asmens duomenų, kai pateikiate savo prašymą |

> Su kokiu Jūsų asmens duomenų apdorojimu Jūs nesutinkate? Kuo išsamiau apibūdinkite, su kokia asmenine informacija yra susijęs Jūsų prašymas bei Jūsų nesutikimo priežastį (-is).

|  |
| --- |
| Stenkitės nepateikti mums papildomų su Jumis susijusių asmens duomenų. |

> Jei ir kai mes vykdysime vertinimą, ar mūsų teisėti minėtų asmens duomenų apdorojimo interesai panaikina Jūsų nesutikimo pagrindą, ar norėtumėte, kad mes apribotume minėtų asmens duomenų apdorojimą įvertinimo atlikimo metu?

|  |
| --- |
| Taip ar ne. |

Ačiū, kad skyrėte laiko šiai formai užpildyti.

Mes peržiūrėsime Jūsų prašymą kartu su Jūsų pateikta informacija ir, kai tik galėsime, susisieksime su Jumis dėl rezultatų.

* 1. Automatinis sprendimų priėmimas

Jūs turite teisę, kad Jums reikšmingo poveikio turintys sprendimai nebūtų priimti automatiškai. Tam, kad geriau suprastume kontekstą, prašome Jūsų pateikti mums papildomą informaciją, dėl ko buvo priimtas toks sprendimas.

> Bendrovės, kurioje dirbate, pavadinimas

|  |
| --- |
| Kliento bendrovės pavadinimas |

> „Volvo“ bendrovės, tiekiančios bendrovei, kurioje dirbate, gaminius ar paslaugas, pavadinimas

|  |
| --- |
| „Volvo“ bendrovės pavadinimas |

> „Volvo“ gaminio ar teikiamos paslaugos, bendrovei, kurioje Jūs dirbate, tipas

|  |
| --- |
| „Volvo“ gaminys ar paslauga  Jeigu taikytina, „Volvo“ gaminio prekės ženklas |

> Jūsų darbo pobūdis kliento bendrovėje ir kodėl Jūs manote, kad „Volvo“ bendrovė apdoroja su Jumis susijusius asmens duomenis

|  |
| --- |
| Jūsų darbo pobūdis ir santykis su „Volvo“ bendrove, pvz., pirkėjas. Stenkitės nepateikti mums papildomų asmens duomenų, kai pateikiate savo prašymą |

> Jeigu manote, kad Jums svarbus sprendimas buvo priimtas padedant automatinei sistemai ir pageidaujate, kad sprendimą peržiūrėtų fizinis asmuo, įvardinkite šį sprendimą ir apibūdinkite aplinkybes.

|  |
| --- |
| Stenkitės nepateikti mums papildomų su Jumis susijusių asmens duomenų. |

Ačiū, kad skyrėte laiko šiai formai užpildyti.

Mes peržiūrėsime Jūsų prašymą kartu su Jūsų pateikta informacija ir, kai tik galėsime, susisieksime su Jumis dėl rezultatų.